

KONINKRIJK BELGIE.

ADVIES VAN DE RAAD VAN STATE.

De RAAD VAN STATE, afdeling wetgeving, eerste kamer, op 25 februari 1997 door de minister-president van de Vlaamse regering verzocht hem van advies te dienen over een voorontwerp van decreet "houdende instemming met het samenwerkingsakkoord inzake astrofysica met bijlage, het protocol van samenwerking inzake astrofysisch onderzoek in Spanje met addendum en de protocollen tot wijziging van het samenwerkingsakkoord, het protocol van samenwerking en het addendum aan dit protocol, ondertekend in Santa Cruz de la Palma op 26 mei 1979", heeft op 13 maart 1997 het volgend advies gegeven :

1.1. Het voor advies voorgelegd verdrag stimuleert de samenwerking op het vlak van het sterrekundig onderzoek door middel van, onder meer, uitwisseling van informatie en onderzoekers en door de gemeenschappelijke installatie en gebruik van installaties voor astrofysisch onderzoek. Ter zake kan dat worden beschouwd als behorend bij wetenschappelijk onderzoek waarvan de bevoegdheid in principe tot de gemeenschappen behoort.

1.2. De memorie van toelichting stelt dat het voorliggend verdrag van gemengde aard is, omdat in artikel 13 ervan federale bevoegdheden aan de orde zijn, overeenkomstig artikel 6, § 1, VI, tweede, derde en vijfde lid, van de bijzondere wet van 8 augustus 1980 tot hervorming der instellingen.

Bedoeld artikel 13 van het verdrag luidt als volgt :

"De Akkoordsluitende Partijen staan het vrije verkeer van kapitaal en betalingen in nationale of vreemde munt toe, evenals het bezit door de Gebruikersorganisaties van de noodzakelijke deviezen voor de bouw en de werking van de sterrenwachten en van de telescoopinstallaties. Hiertoe worden de door de betrokken wetten van de Akkoordsluitende Partijen vereiste procedures en formaliteiten nageleefd en zo vlug mogelijk uitgevoerd".

.../...

Deze verdragsbepaling is inmiddels (1) voorbijgestreefd door artikel 73 B van het EG-Verdrag, luidens hetwelk in het kader van de bepalingen van hoofdstuk IV van het Verdrag alle beperkingen van het kapitaalverkeer en van het betalingsverkeer tussen Lid-Staten onderling verboden zijn.

Aangezien artikel 13 ook geen wetgevend of verordnend initiatief vereist vanwege de federale overheden, is het goed te keuren verdrag niet van gemengde aard. De Vlaamse Gemeenschap kan tot dat verdrag toetreden zonder de goedkeuring ervan door de federale wetgevende kamers af te moeten wachten.

2. Het instemmingsdecreet vermeldt als datum van de goed te keuren akten enkel 26 mei 1979. Uit de aan de Raad van State meegedeelde vertalingen van deze akten blijkt dat de protocollen en addenda niet die zelfde datum dragen. Opschrift en artikel 2 van het ontwerp dienen dan ook te worden aangepast.

3. De bij het ontwerp gevoegde Nederlandse tekst van het goed te keuren samenwerkingsakkoord en van de bijlagen en protocollen is een vertaling. Aan het Vlaams Parlement zal echter ook een van de authentieke versies ervan ter goedkeuring moeten worden voorgelegd.

(1) Het goed te keuren verdrag werd ondertekend op 26 mei 1979; artikel 73 B van het EG-Verdrag werd ingevoegd bij het EU-Verdrag van 7 februari 1992.

De kamer was samengesteld uit

de Heren :	J. DE BRABANDERE,	kamervoorzitter,
	M. VAN DAMME,	staatsraden,
	D. ALBRECHT,	
	G. SCHRANS,	assessoren van de
	E. WYMEERSCH,	afdeling wetgeving,
Mevrouw :	A. BECKERS,	griffier.

Het verslag werd uitgebracht door de H. G. VAN HAEGENDOREN, auditeur. De nota van het Coördinatiebureau werd opgesteld en toegelicht door de H. J. DRIJKONINGEN, referendaris.

DE GRIFFIER,

DE VOORZITTER,

A. BECKERS.

J. DE BRABANDERE.